



Freie und Hansestadt Hamburg

Behörde für Arbeit, Gesundheit, Soziales, Familie und Integration

Behörde für Arbeit, Gesundheit, Soziales, Familie und Integration
Postfach 76 01 06, 22051 Hamburg

Amt für Familie
Abteilungsleitung
Familie und Kindertagesbetreuung

An

alle Hamburger Kita-Träger
und Kitas

Post Postfach 76 01 06, 22051 Hamburg
Sitz Hamburger Str. 37, 22083 Hamburg
Telefon +49 40 428 63-2438
E-Fax +49 40 4279-61051
E-Mail Dirk.Bange@soziales.hamburg.de

Hamburg, 14. Dezember 2020

Covid 19 – Kita Betrieb bis zum 10.01.2021

Liebe Kitaleitungen und Beschäftigte in den Hamburger Kindertageseinrichtungen, die Ministerpräsidentinnen und -präsidenten der Länder und die Bundeskanzlerin haben weitreichende Beschlüsse zur Corona-Pandemie gefasst, mit denen das öffentliche Leben weiter eingeschränkt werden soll. Dies geschieht mit der Absicht, die Ausbreitung des Corona-Virus zu stoppen.

Die Ministerpräsidentinnen und -präsidenten haben es mit ihrem Beschluss auch ermöglicht, die Kitas im Interesse der Kinder und ihrer Eltern geöffnet zu lassen. Der Hamburger Senat hat daher am 13. Dezember entschieden, die Kindertagesbetreuung weiter im Regelbetrieb zu belassen. Eltern, die für ihre Kinder eine Betreuung benötigen, können diese somit in Anspruch nehmen. Über dieses Anliegen entscheiden die Eltern im Rahmen ihres Betreuungsvertrages.

Vor dem Hintergrund, dass in den Kitas bislang ein vergleichbar geringes Infektionsgeschehen zu beobachten ist, ist dies aus unserer Sicht vertretbar. Wir werden die weitere Entwicklung des Infektionsgeschehens aufmerksam beobachten und sind hierzu auch im engen Dialog mit den Verbänden.

Sollten Unterstützungsmaßnahmen bei der Aufrechterhaltung des Regelbetriebes in Ihrer Kita erforderlich sein, dann wenden Sie sich bitte an die Kita-Aufsicht und stimmen Sie das weitere Vorgehen ab.

Die Eltern haben wir dennoch öffentlich aufgefordert, ihre Kinder bis zum 10. Januar 2021 möglichst nicht in einer Kita oder bei einer Tagespflegeperson betreuen zu lassen. Ziel dieses Appells ist es, Kontakte zu reduzieren und dadurch das Infektionsgeschehen einzudämmen.

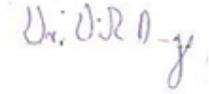
Die Auszahlung der Kostenerstattung durch die Sozialbehörde erfolgt deshalb weiterhin vollständig. Die Elternbeiträge müssen von den Familien bezahlt werden.

Die Entwicklung der letzten neun Monate hat noch einmal sehr deutlich gemacht, wie wichtig die Kindertagesbetreuung für die Entwicklung der Kinder und die Berufstätigkeit der Eltern ist und welch ein herausforderndes Jahr hinter Ihnen liegt.

Daher möchte ich mich auch im Namen meiner Senatorin bei Ihnen allen noch einmal für Ihren unermüdlichen Einsatz und die geleistete Arbeit bedanken.

Ich hoffe, dass wir im Laufe des nächsten Jahres in einen normalen Betrieb zurückkehren können.

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in blue ink that reads "Dr. Dirk Bange". The signature is written in a cursive style with a clear "y" at the end.

Dr. Dirk Bange